

Inhalt

Einleitung	11
Eltern-Los: Das entfernte Kind.....	11
Die Kinderfrage in den Quellen	24
I. IM MISSIONSFELD	29
Vom Missionspaar zur Missionarsfamilie – Familiengründung	29
Schwangerschaft	30
Geburtshilfe.....	33
Kinder als interkulturelle Brücken.....	39
Familienleben: Alltag auf der Missionsstation.....	46
Das Hauspersonal.....	46
Ordnungsdanken.....	51
Kindersprache.....	57
Unbekanntes Europa.....	60
Alleinerziehend.....	61
Erziehung: Eltern und Kinder	62
„Das Zörnle kriegen“ – Das böse Kind.....	62
„Ein Küssle geben“ – Das liebe Kind.....	67
Rote Wangen – Bleiche Farbe: Das kranke Kind.....	72
„In des Hirten Arm und Schoß“: Das tote Kind	77
Geschichten vom lieben Heiland: Das fromme Kind.....	83
Kulturkontakt: Das Kindermädchen	89
Die fremde Vertraute	90
Die Richtige.....	93
Die entfernte Verwandte	99
Die enge Vertraute.....	101
II. ABSCHIED UND TRENNUNG	109
Familie: Migration im Blick.....	110
Die Prüfung.....	110
Der Übergang.....	114
„Dann will ich mich töten“: Beharren und Festhalten	116

Abschied: „Traurige Tropen“	120
Das Rüstzeug.....	120
Mitnehmen.....	121
Zurücklassen	123
Abschied von den Eltern	126
Abschied von den Kindern	128
Fallbeispiele: Reise in den Heimaturlaub	129
Von Indien nach Esslingen.....	129
Von China nach Kornwestheim	131
Von Ghana nach Göppingen.....	133
Heimweh nach Übersee	136
Die Übergangsfamilie	136
Das Trostkind.....	146
Das leere Nest.....	148
Eine Familiengeschichte: Von Indien nach Tübingen	149
III. NEUES LEBEN IN EUROPA	161
Aus den Augen – aus dem Sinn? Zur Bedeutung von Briefen	161
Zeitversetzte Kommunikation	161
Zwischen Last und Lust	163
Die Heimatfrage	165
Die Heimatsuche	166
„Als wäre es das eigene Kind“	170
Symbolische Adoptionen: Hilfsvereine	173
Echte Adoptionen: „Mädchen bevorzugt“	178
Kinderlosigkeit.....	179
Selbstverwirklichung.....	180
Kleine Missionswaisen.....	183
Das Kinderhaus	186
Das christliche Umfeld	186
Die Hauseltern	189
Im Knabenhaus	191
Eingewöhnung.....	191
Anstaltserziehung.....	194
Alltagsordnung	196
Im Mädchenhaus	198
„Tante“ Constantia Scholz.....	198
Der Fall Greiner.....	213
Der Fall Scholz.....	223

Elternbriefe: Fromm, vergnügt, dankbar, fleißig	231
Geburtstagsgrüße	237
Die papierene Nabelschnur.....	242
Sich ein Bild machen: Fotografien	244
Zum Greifen nah: Dinge	256
Konfirmation: Keine bleibende Statt	262
Die Glaubensprüfung	264
Der Konfirmationstag.....	266
Vaterglaube – Mutterliebe	268
Weg aus dem Kinderhaus.....	270
Fallbeispiele: Drei Kindergeschichten	274
Emilie Hasenwandel – Das entfernte Kind	274
Gustav Beierbach – Missionskindheit im Ersten Weltkrieg	283
Rösle Widmann – Kindheit in Afrika – Jugend in Basel	307
Heimat – Eine bleibende Statt?	326
Die Frage der Rückkehr	326
Das Wiedersehen – Ein Wiedererkennen?	335
Die Anderen der Anderen? Eine Nachbemerkung	340
Literatur	345
Quellenverzeichnis	359
Abbildungsverzeichnis	365
Danksagung	367